

# Juulde nyannde danyirde Fadimatu

Fulfulde

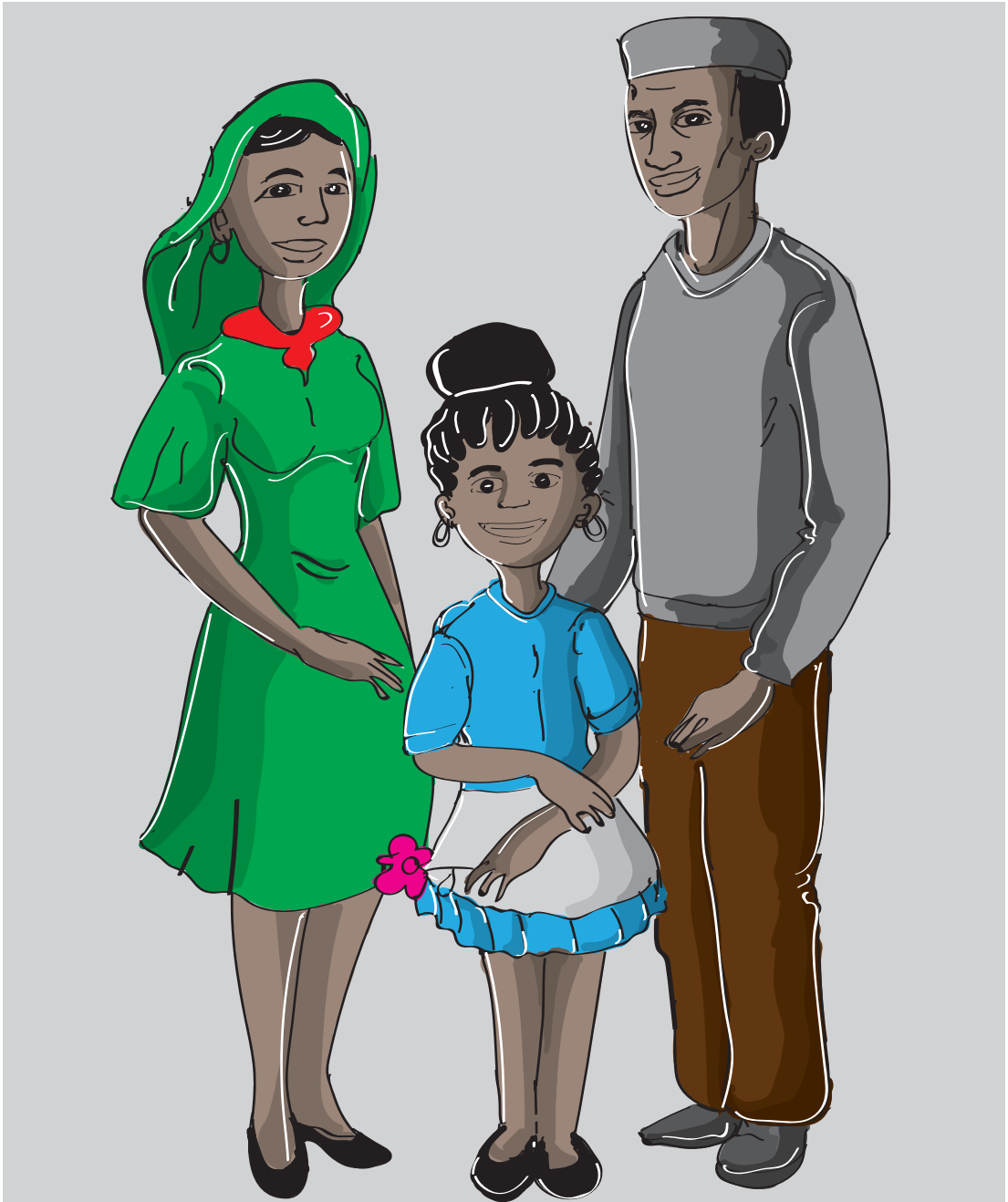


*Auteur : Assinko Mana Daniel*

*Illustrations : Nsana Madou Yannick S.*

*Design : Victoire Samè*

Fadimatu o bii Buuba e Asta. Duubi sappo e jowi.  
Nyannde ciftorki danyirde maako, o wadi juulde  
mawnde.



Saaro'en maako kirsi gertoode e be'i didi.  
Be ndefi bulumji, makorni bee kusel.



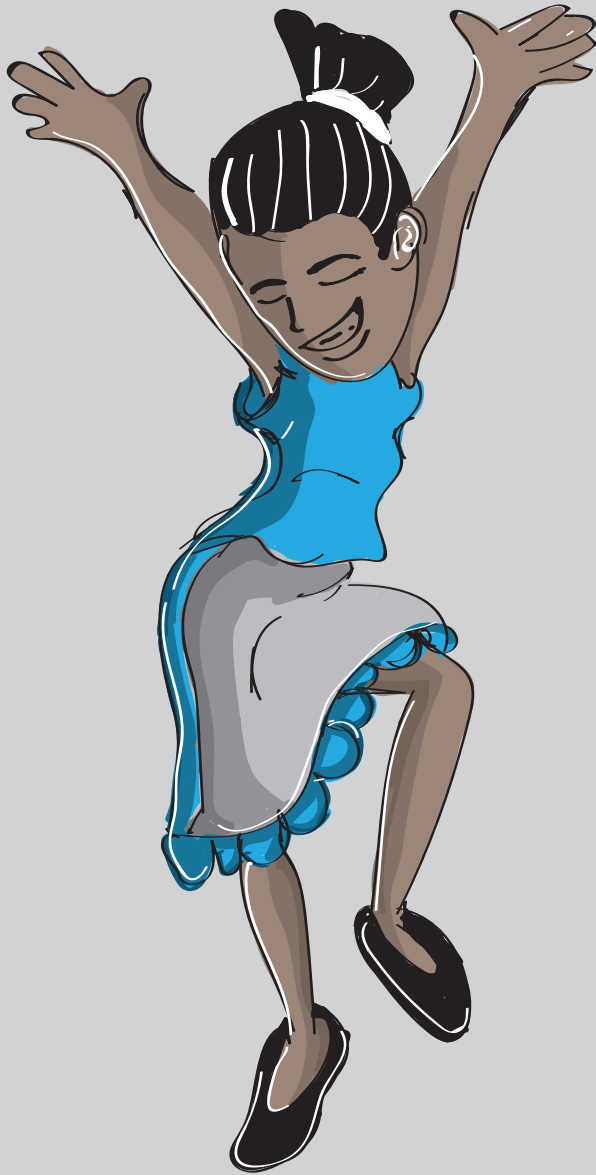
Saaro'en maako ngadani mo gato mannga ngam juulde nde'e. Sappiraabe maako e bikkon heddiraabe maabe ngari, njoodi dow koromje.



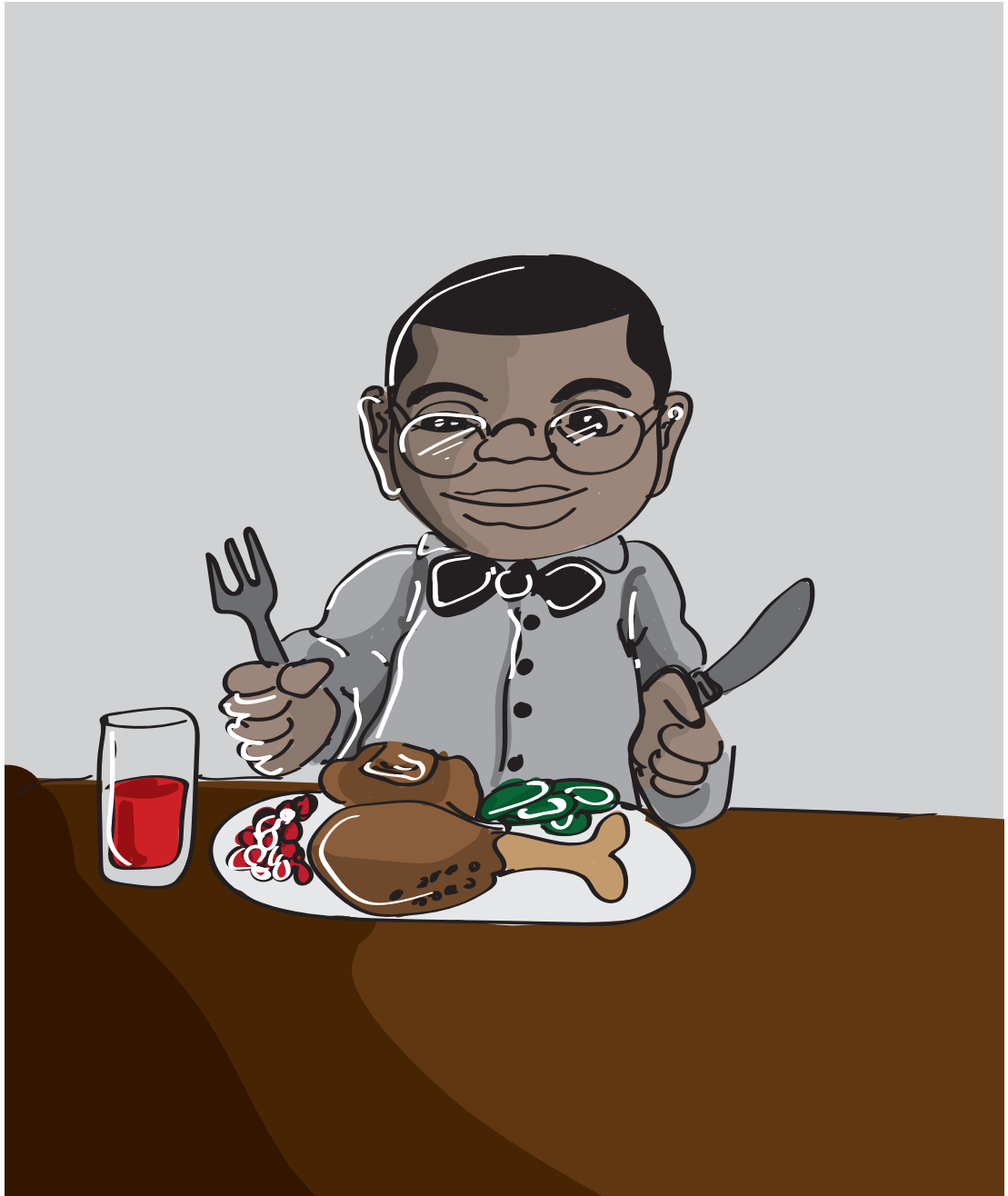
Fadimatu seyi, jabbi be, usi be ngam be ngari  
haa juulde muudum. Nden be ngimi e be  
ngelanii mo juulde welnde.



Ɓe mbadi mizik, Ɓe ngami: koo moy holli seyo muudum. Fadimatu boo wami haa Ɓe kellani mo.



‘Baawo maajum, be nyaamdi hawtaade.  
Koo moy nyaami haa cafti.  
‘Be njari njaramji beldi haa be acci.



Ewnaabe Fadimatu ndokki dum caahuuji  
duudfi! Sappiraabe maako wodbe coodani  
wurre e pade.





Ɓikkon heddiɗiraabe boo ndokki mo bombomji,  
cokolaaje e nanndi. Saaro'en maako coodani mo  
baskuru yahgo lekkol.



Fadimatu wa’’i dow baskuru muudum yeeso  
ewnaabe fuu. Saaro’en ceyori mo masin.



Ɓikkon tokkitini bee pijirle, nden ɓe kooti.  
Fadimatu hokki koo moy maɓɓe bombomji haa  
minyiraabe maɓɓe.



Fadimatu yetti saaro'en muudum yeeso ewnaabe muudum. Juulde welnde nde'e timmi jam.

